# WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM



# Internationales Büro INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 6:

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer: WO 98/16388 **A1** 

B41F 27/12

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum:

23. April 1998 (23.04.98)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/DE97/02341

- (22) Internationales Anmeldedatum: 13. Oktober 1997 (13.10.97)
- (30) Prioritätsdaten:

196 42 141.1

12. Oktober 1996 (12.10.96)

DE

- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US): KOENIG & BAUER-ALBERT AG [DE/DE]; Friedrich-Koenig-Strasse 4, D-97080 Würzburg (DE).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): MÜLLER, Robert [DE/DE]; Eckbachring 25, D-67259 Heuchelheim (DE).

(81) Bestimmungsstaaten: JP, US, europäisches Patent (AT, BE, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

#### Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht.

Vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche zugelassenen Frist. Veröffentlichung wird wiederholt falls Änderungen eintreffen.

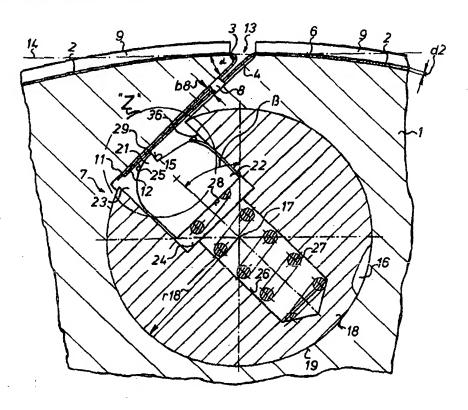
- (54) Title: PLATE REMOVING DEVICE
- (54) Bezeichnung: VORRICHTUNG ZUM LÖSEN VON PLATTEN

#### (57) Abstract

In a device for removing plates from a cylinder of a rotary printing press a folded end (3,4) must be separated from the cylinder (1) using simple technical means. According to the invention, A swivelling spindle (18) disposed in the cylinder (1) has adjacent projections (21) extending in the axial direction and having an elastic effect in the radial direction of the spindle on the following end of the plate (9).

#### (57) Zusammenfassung

Bei einer Vorrichtung zum Lösen von Platten von einem Zylinder einer Rotationsdruckmaschine soll mit einfachen technischen Mitteln ein abgekantetes Ende (3, 4) vom Zylinder (1) gelöst werden. Erfindungsgemäß geschieht dies dadurch, daß eine im Zylinder (1) angeordnete schwenkbare Spindel (18) an ihrem Umfang in axialer Richtung nebeneinander befindliche sowie in radialer Richtung der Spindel auf das nachlaufende. Ende der Platte (9) federnd wirkende Vorsprünge (21) aufweist.



## LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Codes zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

AL	Albanien	ES	Spanien	LS	Lesotho	SI	Slowenien
AM	Armenien	FI	Finnland	LT	Litauen	SK	Slowakei
AT	Österreich	FR	Frankreich	LU	Luxemburg	SN	Senegal
ΑU	Australien	GA	Gabun	LV	Lettland	SZ	Swasiland
AZ	Aserbaidschan	GB	Vereinigtes Königreich	MC	Monaco	TD	Tschad
BA	Bosnien-Herzegowina	GE	Georgien	MD	Republik Moldau	TG	Togo
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagaskar	ТJ	Tadschikistan
BE	Belgien	GN	Guinea	MK	Die ehemalige jugoslawische	TM	Turkmenistan
BF	Burkina Faso	GR	Griechenland		Republik Mazedonien	TR	Türkei
BG	Bulgarien	HU	Ungarn	ML	Mali	TT	Trinidad und Tobago
BJ	Benin	ΙE	Irland	MN	Mongolei	UA	Ukraine
BR	Brasilien	IL	Israel	MR	Mauretanien	UG	Uganda
BY	Belarus	IS	Island	MW	Malawi	US	Vereinigte Staaten von
CA	Kanada	IT	Italien	MX	Mexiko		Amerika
CF	Zentralafrikanische Republik	JР	Japan	NE	Niger	UZ	Usbekistan
CG	Kongo	KE	Kenia	NL	Niederlande	VN	Vietnam
CH	Schweiz	KG	Kirgisistan	NO	Norwegen	YU	Jugoslawien
CI	Côte d'Iyoire	KP	Demokratische Volksrepublik	NZ	Neuseeland	ZW	Zimbabwe
CM	Kamerun		Korea	PL	Polen		
CN	China	KR	Republik Korea	PT	Portugal		
CU	Kuba	KZ	Kasachstan	RO	Rumänien		
CZ	Tschechische Republik	LC	St. Lucia	RU	Russische Föderation		
DE	Deutschland .	LI	Liechtenstein	SD	Sudan		
DK	Dänemark	LK	Sri Lanka	SE	Schweden		
EE	Estland	LR	Liberia	SG	Singapur		
EE	Estland	LR	Liberia	SG	Singapur		

Beschreibung

Vorrichtung zum Lösen von Platten

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Lösen von Platten von einem Zylinder einer Rotationsdruckmaschine gemäß dem Oberbegriff des Anspruchs 1.

Durch die DE 43 03 381 A1 ist ein Plattenzylinder mit einer Einrichtung zum Anheben einer Druckplatte bekanntgeworden. Hierzu weist der Plattenzylinder unterhalb der Druckplatte mit Druckluft beaufschlagbare Bohrungen zum Anheben der Druckplatte auf.

Nachteilig an diesem Plattenzylinder ist, daß aufwendige Druckluftzuführungen notwendig sind.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung zum Lösen von Platten mit abgekanteten Enden von einem Zylinder einer Rotationsdruckmaschine zu schaffen, mit der zumindest ein abgekantetes Ende der Platte von dem Zylinder gelöst werden kann.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß durch die Merkmale des kennzeichnenden Teils des Anspruches 1 gelöst.

Die mit der Erfindung erzielbaren Vorteile bestehen insbesondere darin, daß das Lösen eines abgekanteten Endes der Platte von der Oberfläche des Plattenzylinders unter Einsatz einer bekannten einfachen Klemmvorrichtung erfolgt. Die bekannte Klemmvorrichtung besteht aus einer schwenkbaren Spindel, die an ihrem Umfang auf das nachlaufende Ende der Platte erfindungsgemäße Haken oder Vorsprünge aufweist. Das infolge Drehens der Spindel von der Oberfläche des Plattenzylinders gelöste Ende der Platte kann somit ohne weitere Hilfsmittel, z. B. aus dem axialen Schlitz des Zylinders entfernt werden. Weiterhin sind keine Teile außerhalb des Zylinders angeordnet oder treten nicht über die Mantelfläche des Zylinders hinaus. Die Haken der erfindungsgemäßen Vorrichtung bewegen sich innerhalb des die Enden der Platte aufnehmenden Schlitzes bzw. in einer Nut der Spindel. Somit wird kein zusätzlicher Raum für die erfindungsgemäße Vorrichtung im Bereich der Mantelfläche des Zylinders benötigt. Eine für die Platte maximal bedruckbare Fläche bleibt erhalten und wird nicht dadurch reduziert, daß z.B. in der Mantelfläche des Zylinders Bohrungen oder bewegliche leisten angeordnet sind.

Ein Ausführungsbeispiel der Erfindung ist in der Zeichnung dargestellt und wird im folgenden näher beschrieben.

Es zeigen

Fig. 1 eine schematische Darstellung eines Querschnittes durch eine erfindungsgemäβe

Plattenbreite angeordnet. Diese Ausschiebeleisten 22 sind im mittleren und unteren Teil ihres Querschnittes der Nut 23 angepaßt, so daß sie gut in ihr radial bewegt werden können und weisen an ihrer dem Schlitz 8 zugewandten Seite einen oder mehrere sich in achsparalleler Richtung erstreckende, voneinander beabstandete axial-gestreckte Vorsprünge 21 oder Haken 21 auf. Diese Haken 21 haben eine Länge c von z. B. 60 mm bzw. 10 mm in einem Abstand e von z. B. 10 mm voneinander.

In der Bodenfläche 24 der Nut 23 befinden sich in axialer Richtung voneinander beabstandete Sacklochbohrungen 26, in welchen jeweils eine Druckfeder 27 angeordnet ist. Jede Druckfeder 27 stützt am Grunde der Sacklochbohrung 26 ab, wirkt ihr Kraftangriffspunkt in radialer bzw. paralleler Richtung der Spindel 18 gegen die bodenflächennahe Unterseite 28 der Ausschiebeleiste 22. Somit werden die Vorsprünge 21 während der Klemmposition der Platte 2 mit mindestens ihrer Vorderkante 29 gegen die in den Schlitz 8 eingeführten Schenkel 12; 11 gedrückt, wodurch die Schenkel 11; 12 gegen den Zylinder 1 festgelegt werden (Fig. 1 und 2).

Soll eine auf dem Zylinder 1 befindliche Platte 2 gelöst werden, so wird die Spindel 18 in Richtung der Enden der abgekanteten Schenkel 11; 12, z.B. entgegen der Uhrzeigerdrehrichtung solange verdreht, bis die Stirnfläche 15 der Vorsprünge 21 infolge der Federwirkung in am Ende des Schenkels 12 des nachlaufenden Endes 4 befindliche Ausnehmungen 31 mit der Stirnfläche 10 eingreifen oder an der Stirnfläche 5 am Ende 20, 34 des nachlaufenden Schenkels 12 angreifen. Jedem Vorsprung 21 ist eine, beispielsweise rechteckförmige, Ausnehmung 31 im Schenkelende 20, 34 zugeordnet, wenn das Plattenende gelocht ist.

Die Vorsprünge 21 mit den Ausschiebeflächen 15 hintergreifen jeweils eine obere Kante 32 mit der Stirnfläche 10 der Ausnehmungen 31 oder das Ende 20, 34 mit der Stirnfläche 5 des verkürzten Schenkels 12. Durch die Drehung der Spindel 18 - im Ausführungsbeispiel - in Uhrzeigerdrehrichtung wird nunmehr das nachlaufende Ende 4 der Platte 2 in Richtung Anfang 13 des Schlitzes 8 soweit geschoben, bis infolge der Drehbewegung der Spindel 18 die Vorderkanten 29/Ausschiebefläche 15 der Vorsprünge 21 mit den Kanten 32/Stirnflächen 10 der Ausnehmungen 31 bzw. das Ende 20, 34 mit der Stirnfläche 5 des verkürzten Schenkels 12 außer Eingriff kommt. Dabei wird das nachlaufende Ende 4 schon soweit im Schlitz 8 bewegt und das Ende 4 der Platte 2 soweit von der Mantelfläche 6 des Zylinders 1 abgehoben, daß die Platte 2 nunmehr von Hand oder mittels Vorrichtungen leicht entfernt werden kann.

Die Ausschiebeleiste 22 kann durch die Federkraft in radialer Richtung der Nut 23 soweit bewegt werden, bis

### Vorrichtung in Klemmposition;

- Fig. 2 eine Einzelheit "Z" nach Fig. 1 mit einer vergrößerten Darstellung eines Hakens in Klemmposition;
- Fig. 3 eine entsprechende Darstellung nach Fig. 2 mit einem Haken in Löseposition;
- Fig. 4 eine Ansicht A nach Fig. 2 auf eine Hakenleiste, jedoch ohne Darstellung der abgekanteten Schenkel der Platte;
- Fig. 5 eine Ansicht H nach Fig. 2 in einer weiteren Ausführungsvariante.

Ein Zylinder 1 einer Rotationsdruckmaschine ist zur Aufnahme von biegsamen Platten 2 mit abgekanteten Enden 3, 4 mit mindestens einem parallel zu seiner Drehachse verlaufenden, sich von einer Mantelfläche 6 des Zylinders 1 in sein Inneres 7 erstreckenden, engen Schlitz 8 (= Einführschlitz 8) versehen.

Bei der Platte 2 mit der Dicke d2, z. B. d2 = 0,2 bis 0,3 mm, handelt es sich vorzugsweise um Druckplatten oder Trägerplatten mit z. B. darauf befestigten Gummitüchern 9. Ein Schenkel 11 des vorlaufenden Endes 3 ist im vorliegenden Beispiel länger als ein entsprechender Schenkel 12 des nachlaufenden Endes 4 der

Platte 2.

Der Schlitz 8 ist im Querschnitt vorzugsweise rechteckig ausgebildet. Eine Breite b8 des Querschnittes des Schlitzes 8 weist an seinem Anfang 13 etwas mehr als die zweifache Dicke d2 der Platte 2 auf, d. h. beispielsweise b8 = 1 Millimeter. Der Schlitz 8 ist bezüglich einer an der Mantelfläche 6 im Bereich des Schlitzes 8 anliegenden Tangente 14 um einen Neigungswinkel Alpha, z. B. Alpha = 45°, geneigt. Der Schlitz 8 mündet in eine parallel zu dem Schlitz 8 verlaufende Ausnehmung 16. Die Ausnehmung 16 hat die Form einer Bohrung 16. Die Bohrung 16 steht mit dem Schlitz 8 in Verbindung. In dieser Bohrung 16 ist ein um seine Längsachse 17 schwenkbarer Hebel 18 oder schwenkbarer Halter 18 oder Spindel 18 angeordnet. Im vorliegenden Ausführungsbeispiel wird eine mit einem bekannten Antrieb versehene Spindel 18 verwendet.

Die Spindel 18 ist mit einem Radius r18, z.B. r18 = 15 mm ausgeführt, schwenkbar und zentrisch gelagert.

Diese Spindel 18 weist an ihrem Umfang 19 eine sich in axialer und radialer Richtung (oder auch entlang einer Sekante) der Spindel 18 erstreckende Nut 23 mit z.B. rechteckigem Querschnitt auf. In dieser Nut 23 ist mindestens eine einzige plattenbreite Ausschiebeleiste 22 oder mehrere kurze Ausschiebeleisten 22 pro

sie mit einem Teil ihrer Peripherie 33 gegen einen spindelfesten Anschlag 36 in der Nut 23 stöβt.

Durch eine Drehbewegung der Spindel 18 - im Ausführungsbeispiel - in Uhrzeigerdrehrichtung werden die Vorsprünge 21 innerhalb der Bohrung 16 und unterhalb des Schlitzanfanges 13 in eine Platten-Einführposition gebracht (nicht gezeigt). Zwischen der Klemmposition und der Einführposition der Spindel 18 reicht z. B. ein Drehwinkel Beta = 45° aus.

Die Vorsprünge 21 der Ausschiebeleiste 22 können – in axialer Richtung gesehen – durchgehend oder voneinander beabstandet sein.

Es können in der Nut 23 mehrere kürzere Ausschiebeleisten 22 vorgesehen sein, die axial direkt nebeneinander angeordnet oder voneinander beabstandet sind.

Bei voneinander beabstandeten Ausschiebeleisten 22 sind in axialer Richtung gesehen mehrere Klemmstücke G vorgesehen. Zwischen ihnen sind dann Ausschiebeleisten 22 mit Vorsprüngen bzw. Haken 21 angeordnet.

Der Querschnitt der Klemmstücke G kann beliebig sein, z.B. rechteckig, kreisrund, rechteck-rundsternig oder in Form einer Stufenhalbscheibe usw.

Die Anzahl der Ausschiebeleisten 22 mit Haken 21 ist

kleiner als die Anzahl der Klemmstücke G, z.B. eins zu zwei bis eins zu vier. Ausschiebeleisten 22 und Klemmstücke G können die gleiche Länge, z.B. von 60 mm aufweisen.

Ausschiebeleisten 22 mit Haken oder Vorsprüngen 21 und Klemmstücke G sind in der Nut 23 in radialer bzw. sekantialer Richtung der Spindel 18 federnd gelagert, so wie dies in Fig. 1 gezeigt ist. Während die Stücke G für eine permanente Klemmung der beiden Schenkel 11; 12 gegen die den Schlitz 8 seitlich begrenzende Wand des Zylinders 1 sorgen, hintergreifen die mit Haken 21 versehenen Ausschiebeleisten 22 beim Zurückdrehen der Spindel 18 in Gegenuhrzeigerdrehrichtung in Ausnehmungen 31 des Schenkels 12 befindliche Kanten 32 und Stirnflächen 10 (Fig. 3). Durch Drehen der Spindel 18 in Gegenrichtung zur Klemmrichtung, also in Uhrzeigerdrehrichtung, wird der Schenkel 12 der Platte 2 in Richtung Schlitzanfang 13 bewegt. Somit kann das Ende 4 der Platte 2 herausgezogen werden.

Es ist auch möglich, daß die mit Haken 21 versehenen Ausschiebeleisten 22 hinter das Ende 20, 34 an der Stirnfläche 5 eines verkürzt ausgebildeten Schenkels 12 greifen. Dabei entfallen dann entsprechende, den Haken bzw. Vorsprüngen 21 zugeordnete Ausnehmungen 31 im Schenkel 12.

Gegenüberliegend zu den Vorsprüngen 21 sind z.B. im

oberen Teil innen in der Nut 23 die Anschläge 36 angebracht. Sie sind in ihrer Kontur an die Kontur der Haken 21 bzw. der Klemmstücke G angepaßt. Sie sollen eine radiale Bewegungsbegrenzung der Haken 21 bzw. Klemmstücke G in Richtung Einführschlitz 8 bilden. Der obere Teil der Ausschiebeleiste 22 mit Vorsprüngen bzw. Haken 21 hat im Ausführungsbeispiel im Querschnitt die Form einer Stufenhalbscheibe.

## Bezugszeichenliste

23 Nut (48)

27

24 Bodenfläche (23) 25 Stirnfläche (21)

26 Sacklochbohrung (24) Druckfeder (26)

1 Zylinder 2 Platte 3 Ende, vorlaufendes (2) Ende, nachlaufendes (2) Stirnfläche (34, 12) 5 6 Mantelfläche (1) Inneres (1) Schlitz (1) Gummituch 10 Stirnfläche (31) 11 Schenkel (3) - vorlaufendes Ende 12 Schenkel (4) - nachlaufendes Ende 13 Anfang (8) 14 Tangente (6) 15 Ausschiebefläche (21) 16 Bohrung (1) 17 Längsachse (18) 18 Spindel, schwenkbar (17) 19 Umfang (18) 20 Ende (12) 21 Haken/Vorsprünge (22) 22 Ausschiebeleisten

Alpha

Beta

```
Unterseite (22)
 28
 29
     Vorderkante (21)
 30
 31
     Ausnehmung
32
     Kante (31)
33
     Peripherie (22), in Richtung (8) weisend
34
     Ende (12)
35
36
     Anschlag
 G
    Klemmstück
    Länge (21)
 С
    Abstand (21)
    Dicke (2)
d2
b8
    Breite (8)
r18 Radius (18)
```

Neigungswinkel (8)

Drehwinkel (18)

#### Ansprüche

- Vorrichtung zum Lösen von Platten (2) mit abgekanteten, glatten Enden (3, 4) von einem Zylinder (1) einer Rotationsdruckmaschine, wobei der Zylinder (1) zur Aufnahme der Schenkel (11; 12) der abgekanteten Enden (3; 4) der Platte (2) mit einem engen, axial verlaufenden Einführungsschlitz (8), der mit einer in axialer Richtung verlaufenden Ausnehmung (16) in Verbindung steht, versehen ist, wobei in der Ausnehmung (16) ein um seine Längsachse (17) schwenkbarer Halter (18) mit einer Anzahl von gefederten, gegen ein abgekantetes Ende (12) der Platte (2) drückenden, Klemmstücken (G) vorgesehen ist, dadurch gekennzeichnet, daß sämtliche Klemmstücke (G) oder ein Teil der Klemmstücke (G) einen mit einer Stirnfläche (5) des Endes (20, 34) eines auszuschiebenden Schenkels (12) oder einer schenkelendenfernen Stirnfläche (10) einer öffnung (31) im Ende (20, 34) des auszuschiebenden Schenkels (12) in Kontakt bringbaren Vorsprung (21) aufweisen.
- 2. Vorrichtung zum Lösen von Platten (2) mit abgekanteten, glatten Enden (3, 4) von einem Zylinder (1) einer Rotationsdruckmaschine, wobei der Zylinder (1) zur Aufnahme der Schenkel (11; 12) der abgekanteten Enden (3; 4) der Platte (2) mit einem engen, axial verlaufenden Einführungsschlitz (8), der mit einer in axialer Richtung verlaufenden Ausnehmung (16) in

Verbindung steht, versehen ist, wobei in der Ausnehmung (16) ein um seine Längsachse (17) schwenkbarer Halter (18) mit einer Anzahl von gefederten, gegen ein abgekantetes Ende (12) der Platte (2) drückenden, Klemmstücken (G) vorgesehen ist, dadurch gekennzeichnet, daß außer einer Anzahl von reine Klemmfunktion ausübenden Klemmstücken (G) zusätzlich eine Anzahl von Ausschiebefunktion ausübenden, sich in axialer und radialer oder sekantialer Richtung erstreckenden gefederten Ausschiebeleisten (22) vorgesehen ist, daß die Ausschiebeleisten (22) eine mit einer Stirnfläche (5) des Endes (20, 34) eines auszuschiebenden Schenkels (12) oder einer schenkelendenfernen Stirnfläche (10) einer öffnung (31) im Ende (20, 34) des auszuschiebenden Schenkels (12) in Kontakt bringbare Ausschiebefläche (15) aufweist.

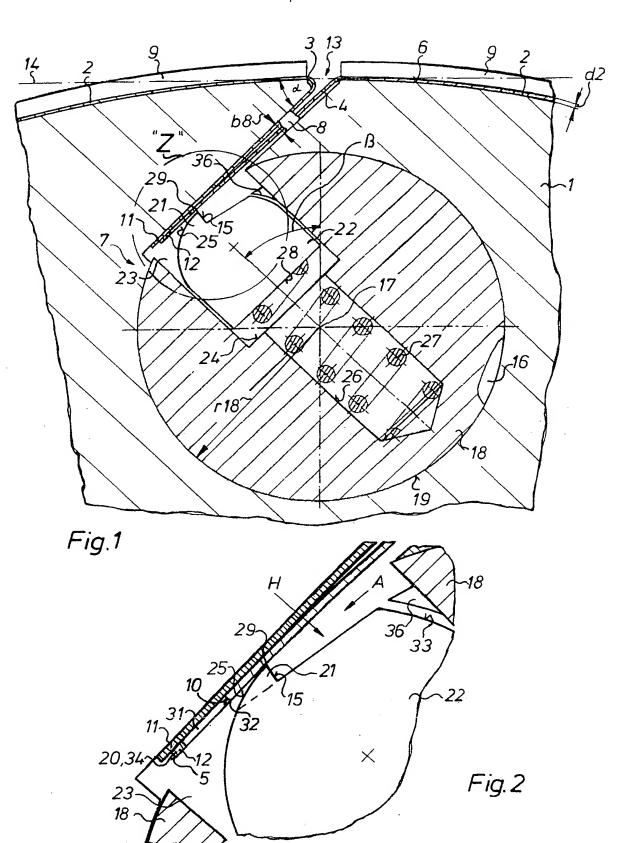
- 3. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Halter (18) als Spindel (18) ausgebildet ist.
- 4. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Haken oder Vorsprünge (21) auf einer sich in axialer Richtung erstreckenden Ausschiebeleiste (22) angeordnet sind.
- 5. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Ausschiebeleiste (22) in einer axialen Nut (23) der Spindel (18) angeordnet ist.

- 6. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß vom Grund der Nut (23) ausgehend, in radialer Richtung des Halters (18) Sacklochbohrungen (26) zur Aufnahme von gegen die Ausschiebeleiste (22) und/oder Klemmleiste (G) wirkenden Druckfedern (27) vorgesehen sind.
- 7. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, daß sich die Klemmleiste (G) über die gesamte Länge der Nut (23) erstreckt.
- 8. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß in der Nut (23) eine Anzahl (n) von Ausschiebeleisten (22) vorgesehen sind.
- Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daβ die Klemmstücke (G) einen runden Querschnitt aufweisen.
- 10. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 9, dadurch gekennzeichnet, daß die Klemmstücke (G) einen an der dem Schlitz (8) zugewandten Stirnfläche (25) der Klemmstücke (G) einen stufenhalbscheibenartigen Querschnitt (Fig. 1; Fig. 2) aufweisen.
- 11. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 10, dadurch gekennzeichnet, daß die Ausschiebeleisten (22) einen quadratischen und/oder rechteckigen Querschnitt

aufweisen und/oder an der dem Schlitz (8) zugewandten Stirnfläche (25) der Ausschiebeleisten (22) einen stufenhalbscheibenartigen Querschnitt (Fig. 1; Fig. 2) aufweisen.

- Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 11, dadurch gekennzeichnet, daß eine Vorderkante (29) der Vorsprünge (21) beim Ausschiebevorgang der abgekanteten Schenkel (11, 12) gegen den Schenkel (12) des nachlaufenden Endes (4) drückt.
- 13. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 12, dadurch gekennzeichnet, daß die Vorderkante (29) der Vorsprünge (21) während des Ausschiebens des Schenkels (12) des nachlaufenden Endes (4) gegen das Ende (34) des Schenkels (12) wirkt.
- 14. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 13, dadurch gekennzeichnet, daß die Vorderkante (29) der Vorsprünge (21) während des Ausschiebens des Schenkels (12) des nachlaufenden Endes (4) gegen eine in einer Ausnehmung (31) des Schenkels (12) befindliche Stirnfläche (10) wirkt.
- 15. Vorrichtung nach den Ansprüchen 1 bis 14, dadurch gekennzeichnet, daß die Ausschiebeleiste (22) zusätzlich zur Einrichtung (25) zum Ausschieben eines Schenkels (12) eine eine Krümmung aufweisende Einrichtung (21) zum Klemmen der beiden Schenkel (11; 12) aufweist.

1/3



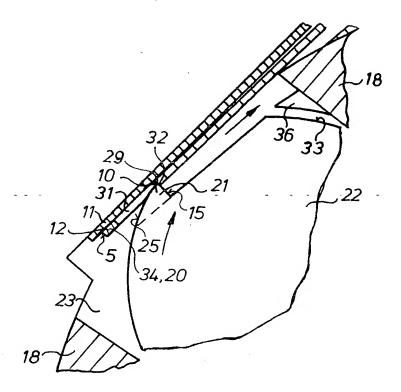


Fig.3

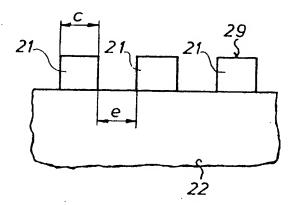
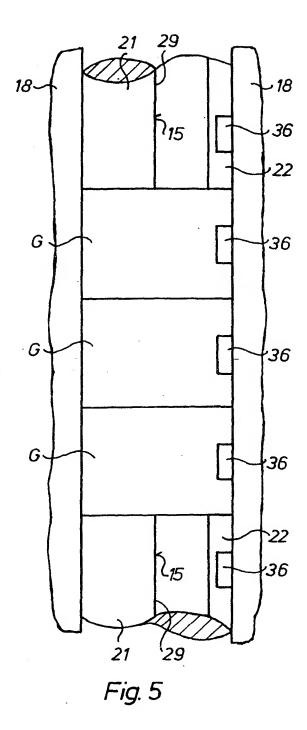


Fig.4



# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Inter. .onal Application No PCT/DE 97/02341

A. CLASSI IPC 6	FICATION OF SUBJECT MATTER B41F27/12					
According to	o International Patent Classification(IPC) or to both national classific	ation and IPC				
B. FIELDS	SEARCHED					
Minimum do	ocumentation searched (classification system followed by classificati B41F	on symbols)				
Documenta	tion searched other than minimumdocumentation to the extent that s	such documents are included in the fields searched				
Electronic d	ata base consulted during the international search (name of data ba	ase and, where practical, search terms used)				
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT					
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rel	levant passages Releva	ant tổ claim No.			
X	EP 0 732 203 A (KOENIG & BAUER A September 1996 see column 3, line 3 - line 23; 1,2					
X	DE 195 09 562 C (KOENIG & BAUER August 1996 see the whole document	AG) 14 2,3				
X	DE 43 35 140 C (M.A.NROLAND DRUCKMASCHINEN AG.) 2 February 1 see column 3, line 22 - line 39; 1-6	995 figures				
X	DE 44 15 622 A (M.A.NROLAND DRUCKMASCHINEN AG.) 9 November 1 see column 2, line 31 - line 37; 1-4					
	<del></del>	-/				
X Funt	ner documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are listed in annex.				
<sup>3</sup> Special ca	tegories of cited documents :	WTF lakes degreeated this had after the interestinal filler				
consid	ent defining the general state of the art which is not lered to be of particular relevance document but published on or after the international	"T" later document published after the international filing or priority date and not in conflict with the applicatio cited to understand the principle or theory underlyir invention	n but ng the			
filing d "L" docume which	late ont which may throw doubts on priority claim(s) or is cited to establish the publicationdate of another	"X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone "Y" document of particular relevance; the claimed invention				
citation or other special reason (as specified)  "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means  "P" document published prior to the international filling date but  To document be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.						
later th	nan the priority date claimed	"&" document member of the same patent family				
	actual completion of theinternational search  March 1998	Date of mailing of the international search report  09/03/1998				
Name and n	Name and mailing address of the ISA  European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2  NL - 2280 HV Rijswijk  Authorized officer					
	Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	DIAZ-MAROTO, V				

Form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

1

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Inter onal Application No
PCT/DE 97/02341

C.(Continuation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT							
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.					
А	EP 0 453 794 A (ROCKWELL INTERNATIONAL) 30 October 1991						
		_					
	· *	·					

Form PCT/ISA/210 (continuation of second sheet) (July 1992)

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

information on patent family members

Intel Jonal Application No
PCT/DE 97/02341

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
EP 732203 A	A 18-09-96	DE 19509559 A JP 8267715 A US 5692443 A	19-09-96 15-10-96 02-12-97
DE 19509562 (	C 14-08-96	EP 0732204 A JP 8267717 A US 5651315 A	18-09-96 15-10-96 29-07-97
DE 4335140 (	02-02-95	CH 687511 A FR 2711095 A JP 2584197 B JP 7171951 A US 5483891 A	31-12-96 21-04-95 19-02-97 11-07-95 16-01-96
DE 4415622 A	A 09-11-95	NONE	err dang after dang safer dala safer mala dari hakat dari ataw daga masa sada
EP 453794 /	30-10-91	CA 2038809 A DE 69104764 D DE 69104764 T JP 4224954 A US 5107763 A	25-10-91 01-12-94 04-05-95 14-08-92 28-04-92

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Interr. \_\_nales Aktenzeichen
PCT/DE 97/02341

A. KLASSI IPK 6	ifizierung des anmeldungsgegenstandes B41F27/12			
Nach der in	nternationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kla	assifikation und der IPK		
B. RECHE	RCHIERTE GEBIETE			
IPK 6	rter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbo B41F			
Recherchie	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, sc	oweit diese unter die recherchierten Geblete	fallen	
Während de	er internationalen Recherche konsultlerte elektronische Datenbank (N	Name der Datenbank und evtl. verwendete	Suchbegriffe)	
C. ALS WE	ESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN			
Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angab	oe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.	
X .	EP 0 732 203 A (KOENIG & BAUER AC 18.September 1996 siehe Spalte 3, Zeile 3 - Zeile 2 Abbildungen 1,2		1,3	
Х	DE 195 09 562 C (KOENIG & BAUER A 14.August 1996 siehe das ganze Dokument	AG)	2,3	
Х	DE 43 35 140 C (M.A.NROLAND DRUCKMASCHINEN AG.) 2.Februar 199 siehe Spalte 3, Zeile 22 - Zeile Abbildungen 1-6		1,3	
X ·	DE 44 15 622 A (M.A.NROLAND DRUCKMASCHINEN AG.) 9.November 19 siehe Spalte 2, Zeile 31 - Zeile Abbildungen 1-4	995 37; -/	2,3	
	tere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie	L	
"Besondere "A" Veröffer aber ni "E" älteres I Anmele "L" Veröffer schein andere soll od ausgef "O" Veröffer eine Be "P" Veröffer	e Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : nttichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen idedatum veröffentlicht worden ist nttlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- nen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer en im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden ier die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie führt) ntlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstelfung oder andere Maßnahmen bezieht ntlichung, die vor dem internationalen Amendadatum, aber nach	ninternationalen Anmeldedatum it worden ist und mit der r zum Verständnis des der oder der ihr zugrundeliegenden utung; die beanspruchte Erfindung chung nicht als neu oder auf achtet werden utung; die beanspruchte Erfindung eit beruhend betrachtet einer oder mehreren anderen Verbindung gebracht wird und inahellegend ist		
	Abschlusses der internationalen Recherche . März 1998	Absendedatum des internationalen Re 09/03/1998	cherchenberichts	
		09/03/1998		
Name und P	Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Bevollmächtigter Bediensteter  DIAZ-MAROTO, V		

Formbiatt PCT/ISA/210 (Blatt 2) (Juli 1992)

1

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

PCT/DE 97/02341

C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN  Kategorie® Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr.						
A	EP 0 453 794 A (ROCKWELL INTERNATIONAL)					
	30.0ktober 1991					
		•				
	•					
-		a -				
		,				
			- * -			
j						
	·					
			18			
		•				

Formblatt PCT/ISA/210 (Fortsetzung von Blatt 2) (Juli 1992)

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Inter. Julies Aktenzeichen
PCT/DE 97/02341

lm Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
EP 732203 A	18-09-96	DE 19509559 A JP 8267715 A US 5692443 A	19-09-96 15-10-96 02-12-97
DE 19509562 C	14-08-96	EP 0732204 A JP 8267717 A US 5651315 A	18-09-96 15-10-96 29-07-97
DE 4335140 C	02-02-95	CH 687511 A FR 2711095 A JP 2584197 B JP 7171951 A US 5483891 A	31-12-96 21-04-95 19-02-97 11-07-95 16-01-96
DE 4415622 A	09-11-95	KEINE	
EP 453794 A	30-10-91	CA 2038809 A DE 69104764 D DE 69104764 T JP 4224954 A US 5107763 A	25-10-91 01-12-94 04-05-95 14-08-92 28-04-92

#### WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM Internationales Büro

INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 6:

A1

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer:

(81) Bestimmungsstaaten: JP, US, europäisches Patent (AT, BE,

CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL,

WO 98/16388

B41F 27/12

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum:

23. April 1998 (23.04.98)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/DE97/02341

- (22) Internationales Anmeldedatum: 13. Oktober 1997 (13.10.97)
- (30) Prioritätsdaten:

196 42 141.1

12. Oktober 1996 (12.10.96)

DE

- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US): KOENIG & BAUER-ALBERT AG [DE/DE]; Friedrich-Koenig-Strasse 4, D-97080 Würzburg (DE).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): MÜLLER, Robert [DE/DE]; Eckbachring 25, D-67259 Heuchelheim (DE).

Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht. Mit geäderten Ansprüchen.

Veröffentlichungsdatum der geänderten Ansprüche:

11. Juni 1998 (11.06.98)

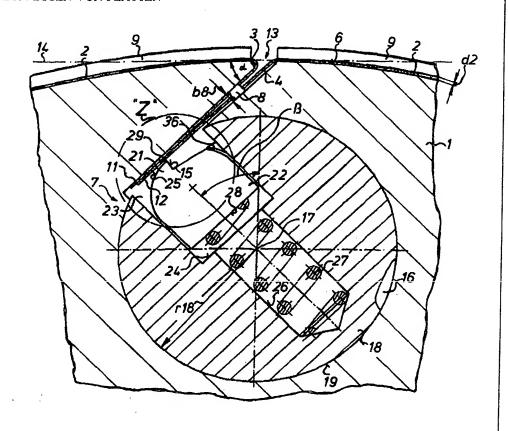
- (54) Title: PLATE REMOVING DEVICE
- (54) Bezeichnung: VORRICHTUNG ZUM LÖSEN VON PLATTEN

#### (57) Abstract

In a device for removing plates from a cylinder of a rotary printing press a folded end (3,4) must be separated from the cylinder (1) using simple technical means. According to the invention, A swivelling spindle (18) disposed in the cylinder (1) has adjacent projections (21) extending in the axial direction and having an elastic effect in the radial direction of the spindle on the following end of the plate (9).

### (57) Zusammenfassung

Bei einer Vorrichtung zum Lösen von Platten von einem Zylinder einer Rotationsdruckmaschine soll mit einfachen technischen Mitteln ein abgekantetes Ende (3. 4) vom Zylinder (1) gelöst werden. Erfindungsgemäß geschieht dies dadurch, daß eine im Zylinder (1) angeordnete schwenkbare Spindel (18) an ihrem Umfang in axialer Richtung nebeneinander befindliche sowie in radialer Richtung der Spindel auf das nachlaufende Ende der Platte (9) federnd wirkende Vorsprünge (21) aufweist.



# LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Codes zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

AL	Albanien	ES	Spanien	LS	Lesotho	SI	Slowenien
AM	Armenien	FI	Finnland	LT	Litauen	SK	Slowakei
AT	Österreich	FR	Frankreich	LU	Luxemburg	SN	Senegal
AU	Australien	GA	Gabun	LV	Lettland	SZ	Swasiland
AZ	Aserbaidschan	GB	Vereinigtes Königreich	MC	Monaco	TD	Tschad
BA	Bosnien-Herzegowina	GE	Georgien	MD	Republik Moldau	TG	Togo
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagaskar	ТJ	Tadschikistan
BE	Belgien	GN	Guinea	MK	Die ehemalige jugoslawische	TM	Turkmenistan
BF	Burkina Faso	GR	Griechenland '		Republik Mazedonien	TR	Türkei
BG	Bulgarien	HU	Ungarn	ML	Mali	TT	Trinidad und Tobago
BJ	Benin	IE	Irland ·	MN	Mongolei	UA	Ukraine
BR	Brasilien	IL	Israel	MR	Mauretanien	UG	Uganda
BY	Belarus	ıŝ	Island	MW	Malawi	US	Vereinigte Staaten von
CA	Kanada '	IT	Italien	MX	Mexiko		Amerika
CF	Zentralafrikanische Republik	JP	Japan	NE	Niger	.UZ	Usbekistan
CG	Kongo	KE	Kenia	NL	Niederlande	VN	Vietnam
CH	Schweiz	KG	Kirgisistan	NO	Norwegen	YU	Jugoslawien
CI	Côte d'Ivoire	KP	Demokratische Volksrepublik	NZ	Neuseeland	ZW	Zimbabwe
CM	Kamerun		Korea	PL	Polen		
CN	China .	KR	Republik Korea	PT	Portugal		
CU	Kuba	KZ	Kasachstan	RO	Rumänien		
. CZ	Tschechische Republik	LC	St. Lucia	RU	Russische Föderation		
DE	Deutschland .	LI	Liechtenstein	SD	Sudan		
DK	Dänemark	LK	Sri Lanka	SE	Schweden		
EE	Estland	LR	Liberia	SG	Singapur		

## GEÄNDERTE ANSPRÜCHE

[beim Internationalen Büro am 28. April 1998 (28.04.98) eingegangen; ursprünglicher Anspruch 1 geändert; alle weiteren Ansprüche unverändert (1Seite)]

- Vorrichtung zum Lösen von Platten (2) mit abgekanteten, glatten Enden (3, 4) von einem Zylinder (1) einer Rotationsdruckmaschine, wobei der Zylinder (1) zur Aufnahme der Schenkel (11; 12) der abgekanteten Enden (3; 4) der Platte (2) mit einem engen, axial verlaufenden Einführungsschlitz (8), der mit einer in axialer Richtung verlaufenden Ausnehmung (16) in Verbindung steht, versehen ist, wobei in der Ausnehmung (16) ein um seine Längsachse (17) schwenkbarer Halter (18) mit einer Anzahl von gefederten, gegen ein abgekantetes Ende (12) der Platte (2) drückenden. Klemmstücken (G) vorgesehen ist, und die Klemmstücke (G) in radialer Richtung des Halters (18) bewegbar sind, dadurch gekennzeichnet, daß sämtliche Klemmstücke (G) oder ein Teil der Klemmstücke (G) einen mit einer Stirnfläche (5) des Endes (20, 34) eines auszuschiebenden Schenkels (12) oder einer schenkelendenfernen Stirnfläche (10) einer öffnung (31) im Ende (20, 34) des auszuschiebenden Schenkels (12) in Kontakt bringbaren Vorsprung (21) aufweisen.
- 2. Vorrichtung zum Lösen von Platten (2) mit abgekanteten, glatten Enden (3, 4) von einem Zylinder (1) einer Rotationsdruckmaschine, wobei der Zylinder (1) zur Aufnahme der Schenkel (11; 12) der abgekanteten Enden (3; 4) der Platte (2) mit einem engen, axial verlaufenden Einführungsschlitz (8), der mit einer in axialer Richtung verlaufenden Ausnehmung (16) in